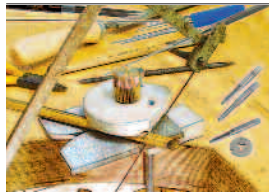


**Mess- und Spannwerkzeuge**  
Measuring and clamping appliances

Seite 09 – 24  
Page 09 – 24

Mess- und  
Spannwerkzeuge



**Schneidwerkzeuge**  
Cutting tools

Seite 25 – 40  
Page 25 – 40

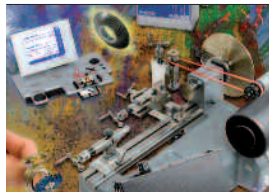
Schneid-  
werkzeuge



**Scheif- und Poliermittel**  
Grinding and polishing equipment

Seite 41 – 54  
Page 41 – 54

Schleif- und  
Poliermittel



**Elektrische und mechanische Maschinen**  
Electrical and mechanical machines

Seite 55 – 178  
Page 55 – 178

Elektr. und mechan.  
Maschinen



**Werkstatteinrichtungen**  
Workshop furnitures

Seite 179 – 198  
Page 179 – 198

Werkstatt-  
einrichtungen



**Uhrmacher-Spezialwerkzeuge**  
Special tools for watchmakers

Seite 199 – 238  
Page 199 – 238

Uhrmacher-  
Spezialwerkzeuge



**Allgemeine Kleinwerkzeuge**  
Small handtools

Seite 239 – 270  
Page 239 – 270

Allgemeine  
Kleinwerkzeuge



**Goldschmiedewerkzeuge**  
Goldsmiths' tools and machines

Seite 271 – 352  
Page 271 – 352

Goldschmiede-  
werkzeuge



**Werkstatt-Hilfsmittel**  
Workshop-aids

Seite 353 – 371  
Page 353 – 371

Werkstatt-  
Hilfsmittel

# Inhaltsverzeichnis von A–Z

List Of Contents from A–Z (English: see pages 372–375)

Bezeichnung	Seite	Bezeichnung	Seite	Bezeichnung	Seite
<b>A</b>					
Abbeizgeräte	336	Boraxpinsel	53	Einstaucheißen	286
Abbeizmittel	336	Boraxpulver	342	Einstreichfeilen	32
Abdampfschalen	161 + 336	Borsten-Rundbürsten	46	Einwilligungserklärungen	365
Abdeckbänder	47	Brennöfen	349	Emailieröfen	349
Abdeckklack	316	Bretteisen	288	Entfettungsbäder	314 + 318
Abdeckmittel	331	Bretthammer	264	Entmagnetisiergeräte	133
Absaughaube	166	Brillantmaße	16	Entoxidationsbäder	158 + 355
Absaugung	166	Brillenlupen	269	Entroster	355
Abspannschlüssel	236	Buchsbaumhämmer	263	Epilame	224
Aktivkohle	316	Buchsen- und Lagerkleber	357	Ersatzteile-Boxen	195–197
Aloxyd	305	Büste	287	Etachron-Werkzeuge	229
Ankergabelfeile	35	<b>C</b>			
Ankergabelhalter	21	Cathara-Werkzeuge	39–40	Etiketten	366–367
Ankergabel-Werkzeuge	35	Chemikalien f. Reinigungsmasch.	148–149	Etikettenlöser	355
Ankörner	13	Chemikalien für Ultraschallgeräte	158	Etikettenösenzange	253 + 367
Anreiberversilberung	316	Colorit	319–320	Etsyntha-Öle und -Fette	221–223
Anreibnadeln	13	Computer-Graviermaschinen	300–301	Eurekabohrer	111
Anwachsstation	346	<b>D</b>			
Arbeitsleuchten	190–193	Dampfstrahlgeräte	160	<b>F</b>	
Arbeitsstühle	188–189	Dampfstrahlgeräte-Zubehör	160–161	Fachbücher	370–371
Arbeitsunterlagen	194	Degussa-Lote	332	Fachliteratur	370–371
Arkansas-Schleifsteine	44	Degussit-Schleifsteine	45	Fadenetiketten	366
Armbandmaß	15	Dekohandschuhe	54	Faserschreiber f. Etiketten	367
Armbandriegel	287	Delfter Gussand	351	Fasserhämmer	89–91
Artifex-Schleifaufsätze	47	Diamant-Fräser	98	Fasserkitte	297
Aufzugwellen-Kürzmaschine	227	Diamantine	52	Fasserwerkzeuge	294–298
Auropurifax	342	Diamantprüfgeräte	16	Fasskloben	19 + 298
Ausbläser	354	Dichtungsfette	139 + 224	Fassungsschließwerkzeug	298
Ausbrennöfen	349	Dickenmessuhr	11	Federstahldrähte	369
Aushärtlampe	193	Doppelkegelfräser	94	Federstegwerkzeuge	214
Aushauer	284–285	Drehklemmen	83	Federwinder	225–226
Auswaschbürsten	53	Drehmaschinen	69 + 77	Feilen	29–35
Azethylenbrenner	327	Drehmaschinen-Zubehör	70–85	Feilenhefte	34
<b>B</b>					
Bänderkürzmaschine	217	Drehstichel	84–85	Feilenkratzbürste	34
Bandkorrektoren	215–217	Dreikantfeilen	29	Feilholz für Uhrmacher	34
Bandstiftwerkzeuge	215–216	Drillbohrer	114	Feilholz für Goldschmiede	187
Bandwechselwerkzeuge	214–217	Drückerwerkzeuge	230	Feilkloben	19
Barettfeilen	30	Druckluftausbläser	140–141	Feilungsbüchsen	289
Barreneingüsse	342	Druckluft-Zubehör	141	Feilwachse	347
Batteriedeckelöffner	201	Druckregler	325 + 328	Feingehaltsstempel	286
Batterieplaketten	365	Druckstückesätze	207–211	Filzscheiben	48
Batterieprüfgeräte	125	Dublierrahmen	347	Filzunterlage	288
Baumwollräder	48	Dubliersilikon	347	Fingerlinge	54
Beizgeräte	336	Dumont Kornzangen	257	Fixoflex-Zange	254
Beizmittel	336	Dynamometrische Schraubendreher	244	Flachhanken	282
BenchMate Werkzeuge	22–24	<b>E</b>			
Benzindosen	220	Echappementfeilen	32	Flachfeilen	29
Benzinspender	220	Echappemeter	13	Flachfräser	95
Beschriftungsgeräte	363	Einbettgeräte	348	Flachschleifer	227
Bindedraht	329 + 369	Einbettmassen	348	Flachspitzzangen	247
Blech- und Drahteingüsse	342	Eingriffszirkel	227 + 237	Flachzangen	246
Blechscheren	265	Einpressapparate	56–61	Flammensperren	325 + 328
Bleiblock	288	Einschalungskissen	235	Flussmittel	331
Bohrmaschinen	110				

Bezeichnung	Seite	Bezeichnung	Seite	Bezeichnung	Seite
<b>G</b>					
Galvanik-Bänder	314–318	Hängemotor	86	Küvetten	351–352
Galvanik-Zubehör	313 + 317	Hängemotor-Zubehör	87–89	Küvettenzange	350
Galvanisiergeräte	312 + 317	Hebel für Spiralrollen	228	KWM-Einpressapparate	60
Garantiescheine	365	Hebelblechscheren	265	KWM-Einpresslager	61
Gaslötgeräte	322–324	Heizplatten	139	<b>L</b>	
Gaslötgeräte-Zubehör	322–324	Hemmungsprüfgerät	13	Lampen	190–193
Gehäusehalter zum Polieren	54	Hochglanzpolierscheiben	49	Lapidiermaschinen	175
Gehäusehalter zum Öffnen von Uhren	204	Hohlfräser	93	Laubsägeblätter	37
Gehäusemesser	205	Hohlschaber	27	Laubsägebögen	36
Gehäuseöffner	200–206	Holundermark	220	Lecksuchspray	139
Gehäuseschließer	207–211	Hornamboss	288	Leder- und Steinputztuch	362
Geschenkgutscheine	365	Hypocement	358	Ledereinkerbzange	255
Gewindebohrer	38	<b>I</b>			
Gewindeschneideisen	38	Inbus-Schraubendreher	243	Lederfeilen	32
Gewindeschneidwerkzeuge	38	<b>J</b>			
Gießanlagen	350–352	Jaxa Gehäuseöffner	203	Lederkranz für Kittkugeln	297
Gießanlagen-Zubehör	350–352	Juwelenzertifikate	365	Lederlochzange	255
Gießplatte	342	<b>K</b>			
Glasabheber	212	Karatwaagen	274	Leuchtpasten	356
Glasabheberpumpe	212	Keilgabelwerkzeug	228	Lineale	12
Gläserreinigungsmaschine	213	Kelchbürsten	101	Loctite-Kleber	357
Gläser-Preßstöcke	210	Keramik-Schleifkörper	171	Löt- und Schmelzrohre	327–328
Glasgow-Bürsten	53	Kettenetiketten	366	Lötbrenner	325
Glaskleber	358	Kettenschere	265	Lötflüssigkeiten	331
Glaskratzbürsten	52	Kittkugeln	297	Löthilfen	329–330
Glättahlen	27	Kittstock	298	Lötkohle	330
Gold- und Juwelnpflegemittel	361	Klebstoffe	357	LötKolben	334
Goldbäder	314 + 318	Kleinteile-Boxen	194–197	Lötlampen	335
Goldschmiede-Werktische	184–187	Klemmbacken für Gravuren	304	Lötplatten	329–330
Goldtester	17	Knospenfräser	97	Lotschalen	333
Gradmesser	12	Kompressoren	140	Lötenschutzpasten	330
Graver Max	294	Kontaktreiniger	354–355	Lötstar-Lötgeräte	322–324
Graver Smith	294	Kopfbandlupe	267	Lötstation	334
Graveurwerkzeuge	294–298	Korallenkitt	358	Lötwasser	335
Gravierdrucker	300	Korneisen	298	Lünettenabheber	212
Gravierkugeln	23 + 297	Kornzangen	257–262	Lupen	268–269
Graviermaschinen	300–308	Kornzangen für Juweliere	260	Lupenbrille	267
Graviermaschinen-Zubehör	301–310	Kornzangen für Uhrmacher	259	Lupenleuchten	193
Gravierstichel	295–296	Kornzangen zum Löten	261	<b>M</b>	
Gravoxyd	305	Korund-Fräser	99	Magnet	289
GRS Fasserwerkzeuge	294–295	Korund-Schleifscheiben	46	Magnetdetektor	133
Gumminachbrenngerät	345	Korund-Schleifsteine	44	Magnetständer für Fräser	109
<b>H</b>					
Habras-Scheiben für Handstück	104	Kratzkästen	167	Mattierbürsten für Handstücke	100
Habras-Scheiben für Poliermaschine	49	Kratzmotor	167	Mattierbürsten für Poliermaschine	46
Hagerty-Pflegemittel	359–362	Kreissägen für Handstücke	96	Mattschlagbürsten für Poliermaschine	46
Halbrundfeilen	29	Kreuzschlitz-Schraubendreher	243	Mattschlagbürsten für Handstück	102
Halter	21	Kreuzsenkfräser	66	Messingbleche	369
Hämmer	263–264	Kronenlehre	11	Messingfutterdrähte	368
Handbürsten Glasgow	53	Kronoglas Gläsererschleifmaschine	213	Messinghämmer	263
Handfeilen	29–35	Kugelfräser	92	Messing-Handbürsten	53
Handölgeber	218–219	Kugelpunzen und -anken	281–282	Messingkratzbürsten	52
Handstichel	85	Kunststoffschachteln	196–197	Messing-Rundbürsten	46
Handstücke	88				
Handwalzen	275–277				

# Inhaltsverzeichnis von A–Z

List Of Contents from A–Z (English: see pages 372–375)

Bezeichnung Seite

## M (Fortsetzung)

Mikrolötbrenner	325–326
Mikrometer	11
Mikromotoren	90–91
Mikromotor-Zubehör	90–91
Mikroskop-Kamera	267
Mikroskope	270
Millgriffädchen	298
Minathor Universalmesser	266
Minecol	358
Miniaturbürsten	100–102
Miniflam	326
Minigrip-Beutel	365
Modelliermasse	347
Moebius-Öle und -Fette	221–224
Moissanitetester	16
Multifunktionsöl	355
Multifunktionsständer	220
Mundlötrohre	328

## N

Nadelfeilen	31
Nickeltester	17
Niederdruckregler	325–328
Nietambosse	235
Nieträder	96
Novalin D	355
Nylonhämmer	263

## O

Ölblöcke	219
Öle und Fette	221–224
Ölgeber	218–219
Ölnäpfe	219
Ölsteinpulver	52
Optikerzangen	251
Ösenbiegezange	253
Ossa-Sepia-Schalen	351

## P

Parallelzangen	251
Pariser Oxyd	316
Pariser Rot	50
Pastenlote	333
Patschhämmer	288
Perlbohrmaschine	293
Perlfadenscheren	265 + 292
Perlkitt	358
Perlknüpfpinzette	260 + 292
Perlknüpfzubehör	292–293
Perlsortierbretter	292
Pinnhammer	264
Pinselbürsten	101
Pinzetten	257–262
Plateau-Abschläger	228
Platinpolierer f. Handstück	107
Plombenquetschzange	253

Bezeichnung Seite

Pneumatik-Gravierer	310
Polier- und Schleifpasten	50–51
Polierfilme	42
Poliermaschinen	162–163
Poliermittel	48–54
Poliermotore	165
Polierpulver	52
Poliertische	164
Poliertrommeln	168–170
Polinox	51
Polinum	51
Polygold	102
Polygripzange	251
PolyWatch	51
Präzisionswaagen	273–274
Presto-Werkzeuge	218 + 231
Probiersäure	17
Profilschnittlehren	39
Propan-Lötrohre	326–328
Prüfsäuren	17
Punktschweißgeräte	338
Punktschweißgeräte-Zubehör	339
Putzholzmesser	266

## R

Raumschale	289
Regula-Lösungen	148
Reibbahnen	26–27
Reinigungsbecher	157
Reinigungslösungen für Uhren	148–149
Reinigungsmaschinen für Uhren	145–146
Reinigungsmaschinen-Zubehör	147
Reinigungsprodukte	354
Reinigungsstäbchen	354
Renovirin	355
Reparaturbeutel	364
Reparaturmarken	365
Reparaturtüten	364
Rhodiumbäder	314 + 318
Richtwerkzeuge	228–229
Riefenanken	283
Riegel	287
Ringaufsägezangen	252
Ringbiegemaschinen	280
Ringbiegezangen	252
Ringetiketten	367
Ringfeilen	29
Ringgraviermaschinen	306–308
Ringhaltevorrichtung	19 + 298
Ringhaltezangen	252
Ringmaße	14
Ringriegel	47 + 49
Ringriegel	287
Ringstöcke	14–15
Ringweitenänderungsmaschinen	278–278
Rodico	354

Bezeichnung Seite

Rollenbandhalter	217
Rollensenker	28 + 66
Rollimat	68
Rotorschlüssel	229
Rub-Off	354
Rundbürsten für Handstücke	100–107
Rundfeilen	30
Rundlaufzirkel	228
Rundmessingstähle	368
Rundstähle	368
Rundzangen	248

## S

Sandstrahlgeräte	176–177
Sandstrahlgeräte-Zubehör	176–178
Scharnierabschneider	39
Scharnierfeilen	30
Schellack	358
Schieblehren	10
Schienezangen	251
Schleifklötze	47
Schleifmittel	42–47
Schleifpulver	52
Schleifsteine	44–45
Schleiftrommeln	168–170
Schleifvliese	47
Schleifwerkzeuge	45
Schleudergussanlage	350
Schlichthammer	264
Schmelzöfen	340
Schmelzpulver	342
Schmelzrohre	326–328
Schmelzschalen	341
Schmelzschalenhalter	341
Schmelztiegel	340–341 + 350
Schmelztiegelzangen	341 + 350
Schmirgelfeilen	42
Schmirgelfilme	42
Schmirgelleinen	42
Schmirgelpapiere	42
Schmirgelscheiben für Handstück	108
Schmuckduschen	359 + 361
Schmucklote	332–333
Schmuckpflegetücher	359–362
Schneid- und Bohröl	109 + 114
Schneidwachs	109 + 114
Schneidwerkzeuge	26–40
Schrägschneider	250
Schraubendreher	240–244
Schraubenentfernungsmittel	355
Schraubenkopffleilen	32
Schraubensicherung	357
Schraubstöcke	18
Schriftsätze für Gravuren	305–309
Schürze	342
Schutzbrillen	54

Bezeichnung	Seite	Bezeichnung	Seite	Bezeichnung	Seite
Schutzfilm für Gläser	356	Timoknack	206	Wachsbein	298
Schutzlack	355	Tischbohrmaschine	110	Wachsinjektoren	346
Schwabbeln	48	Tixo	357	Wachsmodellierstation	346
Schweifhammer	264	Träger für Schleifkörper	108	Waldmann-Leuchten	190–193
ScotchBrite-Bürsten	46	Trauringmaschinen	278–279	Walnussgranulate	174
Sechskant-Schraubendreher	243	Treibhammer	264	Walzen	275–277
Seitenschneider	249	Treibkitte	297	Warmlufttrockengerät	159
Seitz Uhrsteine	56	Treibwerkzeugsatz	289	Wasserdichtigkeitsgeräte-Zubehör	139
Sekundenkleber	357	Trennscheiben für Handstück	108	Wasserdichtigkeits-Prüfgeräte	135–138
Selvyt-Pflegetuch	362	Triebnietmaschinen	62	Werkbrettbürsten	53 + 289
Senker	28	Triebnietmaschinen-Zubehör	63–66	Werkbrettschoner	187
Servicestempel	139	Triebnietpunzen	63–65	Werkhalter	234 + 236
Sickenhammer	264	Trockengerät	159	Werktische für Goldschmiede	184–187
Silber-Pflegemittel	359–360	Trockenluft	354	Werkische für Uhrmacher	180–183
Silberstähle	368	Trockentrommel	159	Werkisch-Zubehör	180–187
Silikonpolierer für Handstück	105–106	Trockenzentrifuge	159	Winkel	12
Silikonscheiben für Poliermaschine	49	Trowalisiertrommeln	169–170	Winkelmesser	12
Silikonspray	345	<b>U</b>		Wugaform	149
Silizium-Schleifsteine	44	Uhrenbeweger	116–124	Würfelfanken	282
Skalpel	266	Uhrenkontrollgeräte	126	<b>Z</b>	
Skamolex-Platten	329–330	Uhrenprüfgeräte	127–132	Zahnradfräser	82–83
Spannwerkzeuge	18–24	Uhrenreinigungsmaschinen	145–146	Zahnstangen-Presstock	207
Sperrhaken	288	Uhrmacherhämmer	263	Zangen	246–255
Spiralbohrer	112–114	Uhrmacherlupen	268–269	Zangen zum Stifentfernen	254
Spiralreiniger	149	Uhrmachermesser	205 + 266	Zangenständer	256
Spitzfräser	93	Uhrmacher-Spezialwerkzeuge	200–237	Zapfenabrunder	227
Spitzzangen	247	Uhrmacher-Werkstattset	237	Zapfenbohrer	111
Spüllösungen für Uhren	148	Uhrmacher-Werktische	180–183	Zapfenpolierfeile	35
Stahlbleche	369	Uhu-Kleber	357	Zapfenrolliergeräte	67–68
Stahl-Handbürsten	53	Ultraschallgeräte	150–156	Zaponlack	355
Stahl-Rundbürsten	46	Ultraschallgeräte-Zubehör	151–157	Zargenriegel	287
Starlight-Polierer	103	Ultraschallreiniger	158	Zehntelmaß	11
Staubbläser	354	Umlaufreguliergeräte	116–124	Zeigerabheber	231
Staubfänger	166	Unruhwaage	229	Zeigerhalter	235
Staubschutzglocken	194	UV-Lampen	192 + 213	Zeigerlacke	356
Stauchmatrizen	286	<b>V</b>		Zeigerlochfeilen	30
Stauchräder	96	Vakuum-Einbettgeräte	348	Zeigerlochlehre	11
Steinlupen	269	Vakuumgussanlage	352	Zeigersetz-Presstöcke	233
Steinringmaschinen	280	Vakuumpumpen	142–143	Zeigersetz-Werkzeuge	232
Steinruhrfräser	93	Vakuumpumpen	142–143	Ziehbänke	290
Stereomikroskope	270 + 296	Vakuüm-Rührbecher	348	Zieheisen	291
Stichelhalter	21 + 296	Vakuüm-Zubehör	141–143	Ziehzangen	290
Stiftausschläger	215–216	Valtitan-Feilen	33–34	Zifferblatt-Email	356
Stiftgalvanisiergeräte	317	Venturi-Vakuümdüse	141	Zifferblatt-Klebeband	356
Stiftpolierer	103	Vergoldungsbäder	314 + 318	Zifferblatt-Klebepunkte	356
Stoßsicherungswerkzeuge	229	Vierkantfeilen	30	Zifferblatt-Lötgerät	335
Stühle	188–189	Vissin	355	Zifferblattschutz	231 + 356
<b>T</b>		Vogelzungenfeilen	30	Zinnlote	335
Talkum	345	Vorschneider	250	Zirkel	12
Tamponstähle	368	Vulkanisiergummis	345	Ziselierhämmer	264
Taschenwaagen	272	Vulkanisierpressen	344	Zugfedernöl	222
Tauchschnierlösungen	224	<b>W</b>		Zusammensetzringe	234 + 236
Tecnoli-Fräser	83	Waagen	272–274	Zylinderausschlagpunzen	66
Tellerfliehkraftmaschinen	172–173	Wachsausdampfkessel	345	Zylinderfräser	95
Tiegelschmelzöfen	340			Zylindertamponpunzen	66